



**Baiatullah**

Apartado de Correos 1107  
41080 Sevilla – España  
correo@baiatullah.org  
www.baiatullah.org

## Dua ium al ahad (Dua del domingo)

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا أَرْجُو إِلَّا فَضْلَهُ

**BISMIL LAhIL LADhi LA ARYU ILLA FADLAhU**

En el nombre de Allah, no tengo más esperanza sino Su bondad,

وَلَا أَخْشَى إِلَّا عَدْلَهُ وَلَا أَعْتَمِدُ إِلَّا قَوْلَهُ

**UA LA AJShA ILLA 'ADLAhU UA LA A'TAMIDU ILLA QAULAhU**

no temo a nada sino a Su Justicia, no confío en nada sino en Su palabra,

وَلَا أُمْسِكُ إِلَّا بِحَبْلِهِ

**UA LA UMSIKU ILLA BIHABLIhI**

y no quiero estar unido a nada sino a los lazos de Su Amor.

بِكَ أَسْتَجِيرُ يَا ذَا الْعَفْوِ وَالرِّضْوَانِ

**BIKA ASTAYIRU IA DhAL 'AFUI UAR RIDUANI**

En Ti me refugio, ¡oh, el que posee todo el Perdón y la Indulgencia!,

مِنَ الظُّلْمِ وَالْعُدْوَانِ

**MINATH ThULMI UAL 'UDUANI**

de la opresión y la enemistad,

وَمِنْ غَيْرِ الزَّمَانِ وَتَوَاتُرِ الْأَحْزَانِ

**ua min giariZ Zamani ua tauaturil ahZani**

y me refugio en Ti de los cambios y sucesos de los tiempos, de las permanentes aflicciones

وَطَوَارِقِ الْحَدَثَانِ

**UA TAUARIQIL HADAZANI**

y de los difíciles acontecimientos,

وَمِنْ انْقِضَاءِ الْمُدَّةِ قَبْلَ التَّأَهُبِ وَالْعُدَّةِ

**UA MININ QIDA'IL MUDDATI QABLAT TAhhUBI UAL 'UDDATI**

y de que termine mi vida antes de estar preparado para el viaje al otro mundo.

وَأَيَّاكَ أَسْتَرْشِدُ لِمَا فِيهِ الصَّلَاحُ وَالْإِصْلَاحُ

**UA 'IIAKA ASTARShIDU LIMA FihIS SALAHU UAL ISLAHU**

Y te pido solamente a Ti que me guíes hacia la rectitud y lo que es conveniente para mí.

وَبِكَ أَسْتَعِينُ فِيمَا يَقْتَرِنُ بِهِ النَّجَاحُ وَالْإِنجَاحُ



**UA BIKA ASTA'INU FIMA IAQTARINU BIHIN NAYAHU UAL INYAHU**

Y te pido el auxilio, y toda victoria y éxito en mi vida,

وَأَيَّاكَ أَرْغَبُ فِي لِبَاسِ الْعَافِيَةِ وَتَمَامِهَا وَتَشْمُولِ السَّلَامَةِ

**UA 'IIAKA ARGABU FI LIBASIL 'AFIATI UA TAMAMIHA UA ShUMULIS SALAMATI**

y te pido, Allah, que me vistas con los atuendos de la salud y el bienestar,

وَدَوَامِهَا

**UA DAUAMIHA**

y que sean permanentes.

وَأَعُوذُ بِكَ يَا رَبِّ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ

**UA A'UDHU BIKA IA RABBI MIN hAMAÇATISH ShAIATINI**

Me refugio en Ti, ia Rabbi, de las tentaciones de los satanes

وَأَحْتَرِزُ بِسُلْطَانِكَ مِنْ جَوْرِ السَّلَاطِينِ

**UA AHTARIÇU BISULTANIKA MIN YAUROS SALATINI**

y de la opresión de los gobernantes.

فَتَقَبَّلْ مَا كَانَ مِنْ صَلَاتِي وَصَوْمِي وَاجْعَلْ غَدِي وَمَا بَعْدَهُ

**FATAQABBAL MA KANA MIN SALATI UA SAUMI UAY'AL GADI UA MA BA'DAHU**

Entonces, acepta mis oraciones y mi ayuno, y has siempre que el día de mañana

أَفْضَلَ مِنْ سَاعَتِي وَيَوْمِي وَأَعِزَّنِي فِي عَشِيرَتِي وَقَوْمِي

**AFDALA MIN SA'ATI UA IAUMI UA A'IÇÇANI FI 'ASHIRATI UA QAUMI**

sea mejor para mí que el presente, y haz que sea respetable entre los de mi familia y mi gente

وَأَحْفَظْنِي فِي يَقْظَتِي وَنَوْمِي فَأَنْتَ اللَّهُ خَيْرُ حَافِظًا

**UAHFATHNI FI IAQThATI UA NAUMI FA ANTAL LAHU JAIRUN HAFITHAN**

y protégame mientras despierto y mientras duermo, por cierto que Tú eres el mejor Protector

وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ

**UA ANTA ARHAMUR RAHIMIN**

y Tú eres el más Misericordioso de los misericordiosísimos,

اللَّهُمَّ إِنِّي أَبْرَأُ إِلَيْكَ فِي يَوْمِي هَذَا وَمَا بَعْدَهُ مِنَ الْإِحَادِ مِنَ الشَّرْكِ وَالْإِلْحَادِ

**ALLAHUMMA INNI ABRA'U ILAIKA FI IAUMI hADhA UA MA BA'DAHU MINAL AHDI MINASH ShIRKI UAL ILHADI**

¡Allahumma!, en este día y en los días venideros, expreso mi aborrecimiento a toda clase de asociación e incredulidad,

وَأَخْلِصُ لَكَ دُعَائِي تَعَرُّضًا لِلْإِجَابَةِ

**UA UJLISU LAKA DU'A'I TA'ARRUDAN LIL IYABATI**

y te suplico con toda sinceridad a fin de que me respondas,

وَأَقِيمُ عَلَى طَاعَتِكَ رَجَاءً لِلْإِثَابَةِ

**UA UQIMU 'ALA TA'ATIKA RAYA'AN LIL IZABATI**

y te obedeceré toda mi vida anhelando tu recompensa.



فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ خَيْرِ خَلْقِكَ الدَّاعِي إِلَى حَقِّكَ

**FASALLI 'ALA MUHAMMADIN JAIRI JALQIKAD DA'I ILA HAQSIKA**

Saludo a Muhammad, el mejor de Tu creaci3n, el amonestador de la verdad,

وَأَعِزَّنِي بِعِزِّكَ الَّذِي لَا يُضَامُ

**UA A'ICÇANI BI 'IÇÇIKAL LADHI LA IUDAMU**

y hazme querido y respetado ante Tu Grandeza, la que jam3s de humilla,

وَأَحْفَظْنِي بِعَيْنِكَ الَّتِي لَا تَنَامُ وَأَخْتِمُ بِالْإِنْقِطَاعِ إِلَيْكَ أَمْرِي

**UAHFATHNI BI'AINIKAL LATI LA TANAMU UAJTIM BIL INQITA'I ILAIKA AMRI**

y protégeme, oh el que nunca duerme, y ayúdame a que todas mis acciones sean en Tu servicio,

وَبِالْمَغْفِرَةِ عُمْرِي

**UA BIL MAGFIRATI 'UMRI**

y que culmine mi vida con Tu indulgencia y perd3n.

إِنَّكَ أَنْتَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ

**INNAKA ANTAL GAFURUR RAHIM**

Ciertamente Tú eres Indulgente, Misericordioso.